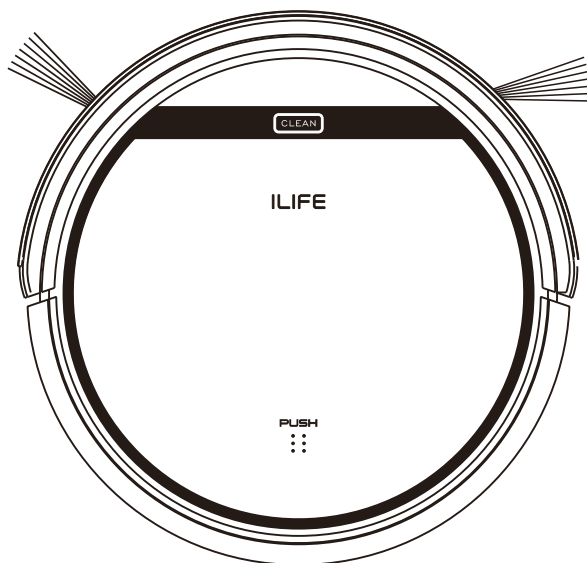


ILIFE



Aspirapolvere robotico

Istruzioni d'uso

Italiano

Caro cliente,

Ti ringraziamo per aver acquistato il robot aspirapolvere ILIFE V5s Pro. Ora sei parte dei milioni di persone che hanno deciso di pulire utilizzando i robot - il modo più intelligente di farlo.

Ti preghiamo di passare qualche minuto per leggere questo manuale e comprendere come utilizzare al meglio il tuo robot.

Nel caso tu abbia qualsiasi problema durante il suo utilizzo, non ti preoccupare.

Per prima cosa potrai contattare il supporto al cliente e ti aiuteremo durante questo processo.



Servizio Clienti ILIFE

Numero Servizio Clienti:

1-800-631-9676 (Numero verde per USA e Canada)

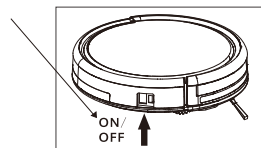
+86-75521005927 (Fuori da USA e Canada)

E-mail: support@iliferobot.com

Consigli importanti

Modalità di utilizzo

- Prima di utilizzare il robot, assicurati che l'interruttore di alimentazione sia su on. Prenditi alcuni istanti per controllare l'area da pulire e rimuovere ogni ostacolo.
- Il robot passerà più volte sulla stessa superficie di pavimento in modo da assicurare una pulizia completa.
- Le spazzole rotanti potrebbero disseminare piccoli residui (cibo per cani, lettiera per gatti) qui e là, ma in fine il robot riuscirà a pulire tutto.
- Prima di sostituire le spazzole laterali, controlla e fai combaciare i segni "L" e "R" sulle spazzole laterali e quella nella parte inferiore del robot.
- Quando imposti l'orario dell'orologio o la programmazione, l'operazione finale verrà confermata da un bip del robot. Se non viene emesso alcun suono, l'impostazione non è stata completata con successo.
- Svuota la vaschetta raccogli-polvere. Potresti notare che il robot non pulisce correttamente, o addirittura espelle polvere. Questo avviene quando la vaschetta raccogli-polvere è piena, anche se non viene emesso alcun bip di avvertimento.



Per una prestazione ideale

- Svuota la vaschetta raccogli-polvere del V5s Pro e dopo ogni utilizzo pulisci i suoi filtri.
- Il filtro Hepa non può essere lavato con acqua.
- Quando noterai che l'aspirapolvere V5s Pro non pulisce correttamente, sostituisci il filtro Heap.
- Posiziona contro il muro la base di caricamento e rimuovi gli ostacoli a circa un metro dai lati e circa 2 metri in fronte.
- Carica completamente la batteria del robot prima di ogni ciclo di pulizia.

Durata della batteria

- Per aumentare la vita della batteria del V5s Pro e mantenere le sue prestazioni di pulizia ottimali:
- Caricare il robot per tutta la notte prima del suo utilizzo iniziale.
- Nel caso il robot non venga utilizzato per lungo tempo, posizionare l'interruttore di alimentazione su off.
- Ricaricare il robot il più presto possibile. La batteria può essere danneggiata da un periodo troppo prolungato senza effettuare una ricarica.
- Utilizza frequentemente questo robot.

Avvertenza: Questo prodotto contiene parti elettroniche. NON immergere o spruzzare con acqua il V5s Pro, pulirlo solo con un panno asciutto.

Table des matières

Istruzioni di sicurezza	1
Parti del prodotto	2
Corpo principale e accessori	2
Anatomia del robot	3
Base di alimentazione	4
Telecomando	4
Status pulsante CLEAN	5
Utilizzo del telecomando	6
Utilizzo del prodotto	8
Come iniziare	8
Avvio/Pausa/Sospensione/Pausa/Sospensione	9
Programmazione	9
Modalità di pulizia	11
Manutenzione del prodotto	12
Pulizia delle spazzole laterali	12
Pulizia della vaschetta raccogli-polvere e del filtro	12
Pulizia dei sensori di dislivello e pin del connettore	12
Risoluzione dei problemi	13
Tabella con i codici di errore	13
Segnalazione degli errori	14
Specifiche tecniche del prodotto	15
Allegato-manuale di operazione	16

Istruzioni di sicurezza

Prima di utilizzare questo prodotto, leggere le seguenti istruzioni di sicurezza e seguire tutte le normali precauzioni relative alla sicurezza.

- Prima di utilizzare questo prodotto, assicurati che l'interruttore di alimentazione sia posizionato su on.
- Se il prodotto non viene utilizzato per lungo tempo, spegnere l'apparecchio attraverso l'interruttore situato sul lato destro del corpo principale.

ATTENZIONE

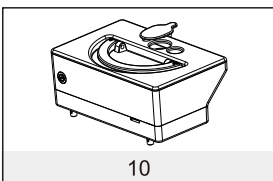
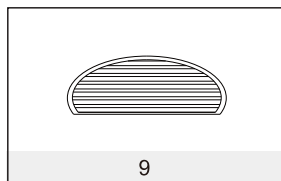
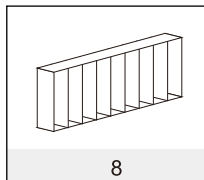
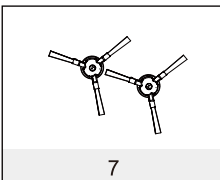
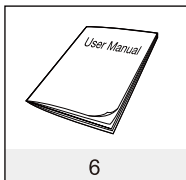
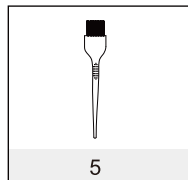
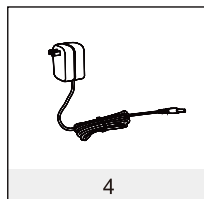
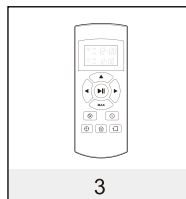
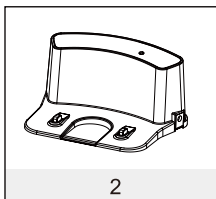
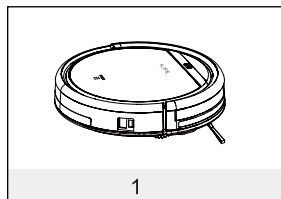
1. Solo un tecnico certificato può smontare il prodotto. Agli utenti non è permesso smontare o riparare questo prodotto.
2. Utilizzare solo l'adattatore fornito dal produttore. L'utilizzo di adattatori inadeguati potrebbe creare corto circuito, incendio o danneggiare il prodotto.
3. Quando le proprie mani sono bagnate, non toccare il cavo di alimentazione, la spina o l'adattatore.
4. Non permettere a panni o parti corporali di infilarsi nelle ruote del prodotto.
5. Non far avvicinare il prodotto a sigarette, accendini, fiammiferi o altri prodotti infiammabili.
6. Se il prodotto deve essere pulito, eseguire la pulizia al termine del caricamento.
7. Non piegare eccessivamente il cavo di alimentazione o esercitare una pressione eccessiva sul cavo di alimentazione con oggetti pesanti o affilati.
8. Questo prodotto deve essere utilizzato solo all'interno, non utilizzare all'esterno.
9. Non sedersi sulla parte superiore di questo prodotto, né attaccare oggetti alla sua parte superiore.
10. Non utilizzare questo prodotto in ambienti umidi o bagnati (qualsiasi ambiente con liquidi).
11. Prima dell'utilizzo, eliminare gli oggetti pericolosi dal pavimento (rimuovere oggetti fragili, cavi, indumenti e cartacce, ecc. che potrebbero incastrarsi nel prodotto).
12. Non posizionare questo prodotto dove sia possibile una sua caduta (tavoli, sedie, ecc.).
13. Quando non si utilizza il prodotto per lungo tempo, spegnere il prodotto tramite l'interruttore di alimentazione.
14. Prima dell'utilizzo, controllare che l'adattatore e la presa siano collegati correttamente.
15. Per evitare problematiche, informare le persone in casa che il prodotto è in funzione.
16. Il prodotto potrebbe non essere in grado di superare dei gradini oltre i 10mm.
17. Utilizzare questo prodotto a temperature che vanno da -10° a 40° (centigradi) e non posizionare questo prodotto in ambienti ad alta temperatura.
18. La batteria deve essere rimossa dal prodotto prima di buttarlo.
19. Il prodotto deve essere disconnesso dall'alimentazione quando si rimuove la batteria.
20. La batteria deve essere smaltita seguendo la procedure corrette.

NOTA: Quando questo prodotto viene utilizzato da bambini, persone con problematiche mentali o fisiche, assicurarsi della supervisione diretta del suo utilizzo.

Parti del prodotto

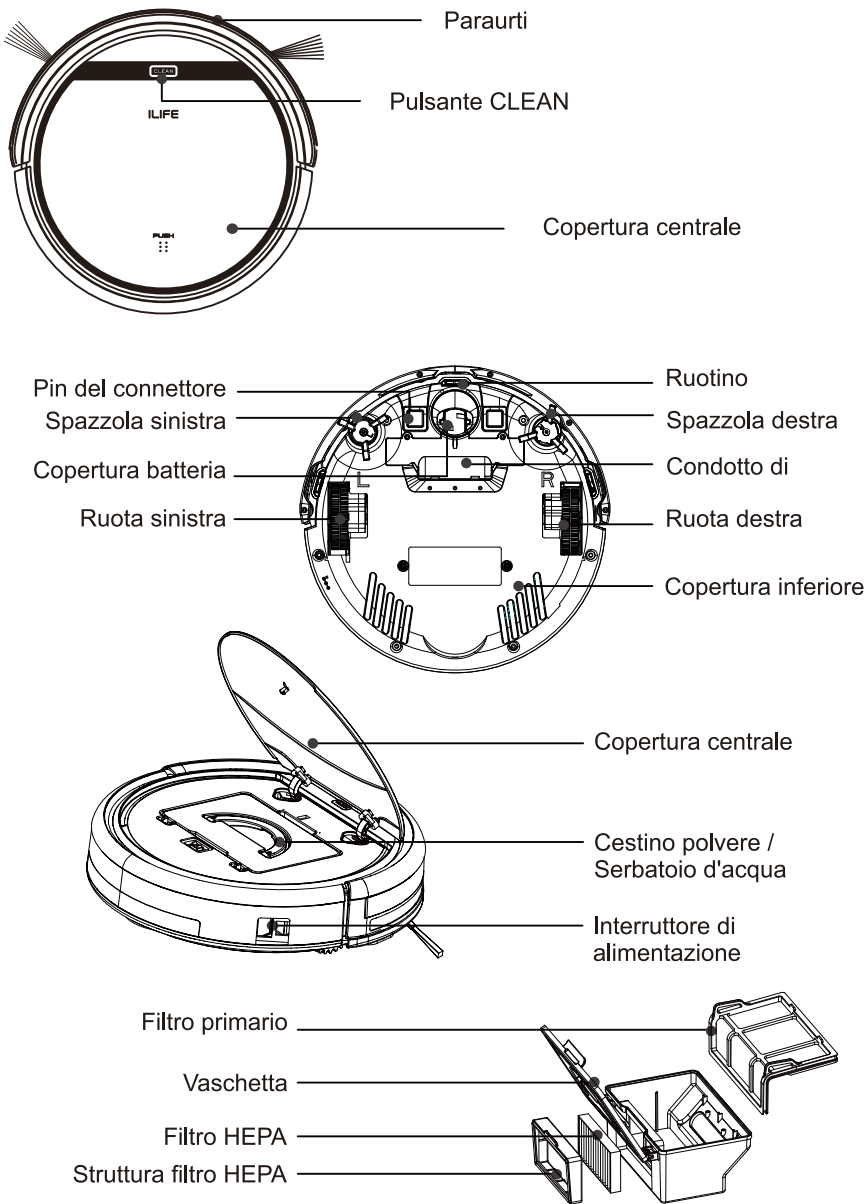
Corpo principale e accessori

N°	Descrizione	Q.tà
1	Corpo principale	1
2	Base di alimentazione	1
3	Telecomando (batteria non inclusa)	1
4	Adattatore	1
5	Strumento di pulizia	1
6	Istruzioni d'uso	1
7	Spazzole laterali extra	2
8	Filtro HEPA extra	2
9	Stoffa	1
10	Serbatoio d'acqua	1



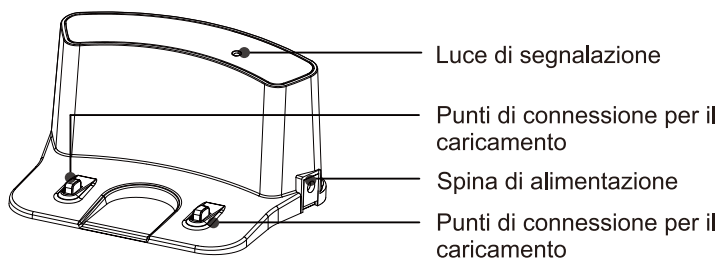
Parti del prodotto

Anatomia del robot

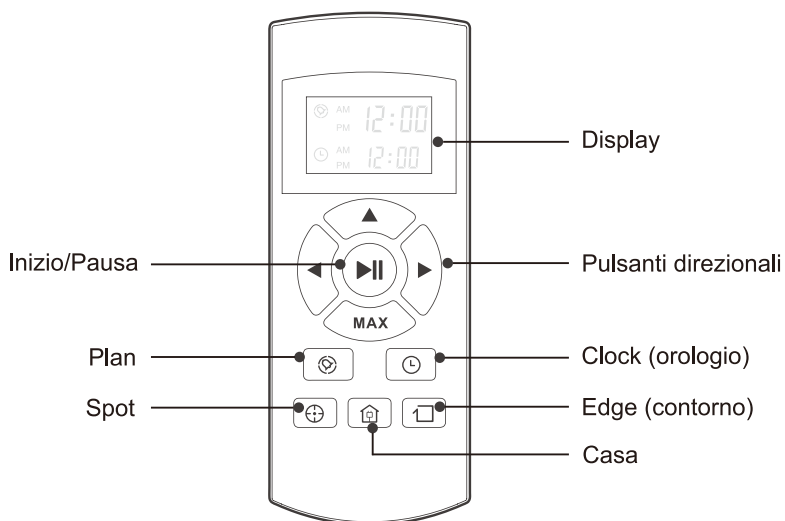


Parti del prodotto

Base di alimentazione



Telecomando



Parti del prodotto

Status pulsante CLEAN

Status robot	Luci di status
In carica	Tutte le luci lampeggiano gradualmente
Carica terminata	Tutte le luci si spengono
Nella modalità selezionata	Tutte le luci lampeggiano lentamente
Quando si verifica un errore nel robot	Tutte le luci lampeggiano
Batteria scarica	Le luci centrali lampeggiano
In modalità home(casa)	Le luci centrali lampeggiano lentamente
In modalità di clean(pulizia)	Le luci centrali diventano fisse
In modalità edge contorni	Le luci centrali diventano fisse, le luci inferiori lampeggiano
Modalità spot (in loco)	Le luci centrali diventano fisse, le luci superiori lampeggiano

Parti del prodotto

Utilizzo del telecomando

1. "▶||" Inizio/Pausa

- Premi questo pulsante per avviare la pulizia nella modalità selezionata.
- Premi nuovamente il pulsante in modo da fermare il robot una volta che la pulizia sia giunta al termine.
- Premi questo pulsante per passare dalla modalità di sospensione alla modalità selezionata.

2. Pulsanti direzionali

A. Pulsante: "▲"

- Premi questo pulsante per incrementare il numero nella modalità programmata oppure in quella orologio;
- Premere il tasto per far muovere il robot in avanti nella modalità selezionata e il robot si fermerà quando urta qualunque oggetto.

B. Pulsante: "MAX"

- Premi questo pulsante per diminuire il numero nella modalità programmata oppure in quella orologio;
- Premi questo pulsante per far muovere all'indietro il robot nella modalità selezionata.
- Premere "MAX", la potenza di aspirazione sarà al massimo.

C. Pulsante: "◀"

- Premi questo pulsante per passare da minuti a ore nella modalità di programmazione o in quella orologio;
- Premi questo pulsante per far girare il robot verso sinistra.

D. Pulsante: "▶"

- Premi questo pulsante per passare da ore a minuti nella modalità di programmazione o in quella orologio;
- Premi questo pulsante in modo che il robot giri verso destra.

3. "⌚" Plan

- Premi questo pulsante per accedere alla modalità di programmazione quando nella modalità selezionata.
- Premi questo pulsante per confermare la programmazione in quella programmazione.

4. "🕒" Clock (Orologio)

- Premi questo pulsante per accedere alla modalità orologio quando nella modalità selezionata.
- Premi questo pulsante per confermare l'impostazione dell'orologio nella modalità orologio.

5. "🏠" Home(casa)

Premi questo pulsante per far tornare il robot alla base di caricamento.

6. "□" edge(contorni)

Premi questo pulsante per far sì che il robot pulisca lungo i muri.

Parti del prodotto

Utilizzo del telecomando

7. "⊕" (in loco)

Premi questo pulsante per far sì che il robot cominci a pulire in loco.

8. 12:00 Mostra il tempo di programmazione.

9. 12:00 Mostra l'ora dell'orologio.

Nota:

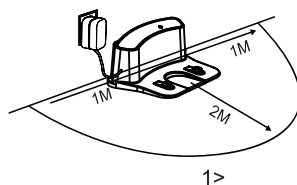
1. Inserisci nel telecomando due batterie di tipo AAA.

2. Estrai le batterie del telecomando nel caso questo non venga utilizzato per molto tempo.

Utilizzo del prodotto

1. Come iniziare

1>. Posiziona la base di alimentazione e inserisci la spina. La luce della base di alimentazione girare solido.



Nota: Posiziona contro il muro la base di caricamento e rimuovi gli ostacoli a circa un metro dai lati e circa 2 metri in fronte.

2>. Vicino alla presa di alimentazione, posiziona l'interruttore di alimentazione su on. Il display lampeggerà.

(Se non riceverà alcun comando, il robot entrerà in modalità di sospensione dopo 15 secondi)

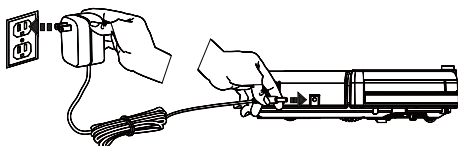
Nota:

- A. Posiziona sempre su on l'interruttore di alimentazione. In caso contrario non sarà possibile far funzionare il robot.
- B. Nel caso l'interruttore di alimentazione sia posizionato su off, verranno perse tutte le programmazioni.

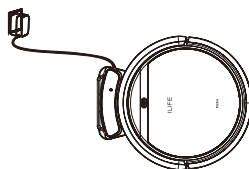
Attenzione: Prima di caricare il robot, assicurati che l'interruttore di alimentazione sia su on, in caso contrario non sarà possibile caricare il robot.

3>. Carica il robot in uno dei due modi elencati qui sotto:

- A. Premi HOME per far sì che il robot ritorni alla base di alimentazione per caricarsi.
- B. Inserisci la spina nella presa.



A



B

Per migliorare la durata della batteria:

- A. Prima dell'utilizzo, caricare il robot per tutta la notte. Quando il caricamento sia terminato, il display si accenderà e resterà acceso.
- B. Quando lo si usa normalmente, posizionare il robot sulla base di alimentazione, lasciandola connessa alla rete elettrica.
- C. Se il robot non viene usato per lungo tempo, posizionare l'interruttore di alimentazione su off, caricare completamente il robot e metterlo via in un luogo asciutto.

4>. Caricamento automatico

Quando la batteria sarà scarica, il robot tornerà automaticamente alla base di alimentazione.

Utilizzo del prodotto

2. Avvio/Pausa/Sospensione/Pausa/Sospensione

Modalità di sospensione: il robot non funziona, le luci attorno al pulsante CLEAN sono spente e l'interruttore di alimentazione è su on;

Modalità selezionata: il robot non funziona, le luci attorno al pulsante CLEAN lampeggiano;

Modalità di pulizia: il robot non funziona, le luci attorno al pulsante CLEAN sono accese.

1>. Avvio

Assicurati che l'interruttore di alimentazione sia su on;

Per avviare la pulizia, premi il pulsante CLEAN sul corpo principale o sul telecomando.

Nota: Se il robot è in modalità di sospensione, premi il pulsante CLEAN per attivare il robot dalla modalità di sospensione. Successivamente premi CLEAN per un secondo, il robot comincerà automaticamente a pulire.

2>. Pause

Premi il pulsante CLEAN sul corpo principale o sul telecomando per far passare il robot dalla modalità di pulizia alla modalità selezionata.

Nota: Quando il robot è in pausa, premi CLEAN per far sì che il robot torni a pulire.

3>. Sospensione

Per far sì che il robot entri in modalità di sospensione dalla modalità selezionata:

Continua a premere PULIZIA sul corpo principale per 3 secondi.

Se non riceverà un comando per 15 secondi, il robot entrerà automaticamente in modalità di sospensione.

3. Programmazione

Potrai programmare l'ora alla quale il robot inizierà ad effettuare la pulizia.

Nota: Quando sostituirai la batteria del telecomando, ricordati di impostare l'orario dell'orologio e la programmazione.

Una volta impostato l'orario dell'orologio, qualsiasi programmazione impostata permetterà al robot di lavorare seguendo gli orari programmati.

Impostare l'orario dell'orologio

1. Punta il telecomando verso il robot (assicurati che l'interruttore di alimentazione sia su on).

2. Premi CLOCK e successivamente usa i pulsanti direzionali per impostare l'ora corretta.

3. Premi CLOCK per salvare l'impostazione.

Per cancellare il programma, si prega di spegnere il robot.

Utilizzo del prodotto

Impostare una programmazione

Il robot funzionerà sempre secondo l'orario programmato, almeno che l'interruttore di alimentazione venga posizionato su off.

1. Punta il telecomando verso il robot.
2. Premi PLAN e successivamente utilizza i pulsanti direzionali per impostare la programmazione.
3. Premi PLAN per salvare l'impostazione.

Per cancellare il programma, si prega di spegnere il robot.

Nota:

Quando imposti l'orario dell'orologio o la programmazione, l'operazione finale verrà confermata da un bip del robot.

Se non verrà emesso alcun suono (la tua impostazione non è stata applicata con successo).

Utilizzo del prodotto

4.Modalità di pulizia

1>. Pulizia automatica

Il robot pulirà automaticamente una stanza e regolerà la pulizia in accordo alla situazione.

Nota:

Premi il pulsante CLEAN sul robot o sul telecomando per avviare la pulizia automatica.

2>. Pulizia in loco (spot)

- A. Premere spot sul telecomando verso il robot quando il robot sta in funzione. il robot circolerà intorno e girare sulla modalità auto pulizia dopo che la pulizia spot è finita.
- B. Premere spot sul telecomando quando il robot é nella modalità selezionata e il robot comincerà a girare intorno. il robot andrà sulla modalità selezionata dopo che la pulizia spot é finita.

3>. Pulizia dei Contorni (edge)

Posiziona il robot vicino al lato (muro) e premi EDGE sul telecomando per avviare la pulizia dei lati.

Nota:

La pulizia dei contorni terminerà automaticamente quando il robot non sarà in grado di individuare alcun contorno, oppure potrai premere manualmente il tasto CLEAN per mettere fine alla pulizia dei lati.

Manutenzione del prodotto

1. Pulizia delle spazzole laterali

pulisci la spazzole laterali quando diventano sporche e cambiale se danneggiate.

Nota: Prima di sostituire le spazzole laterali, controlla a fai combaciare i segni "L" e "R" sulle spazzole laterali e su quella nella parte inferiore del robot.

2. Pulizia della vaschetta raccogli polvere e del filtro

Pulisci e la vaschetta raccogli polvere dopo ogni uso, i passi per farlo sono mostrati nelle figure sottostanti.

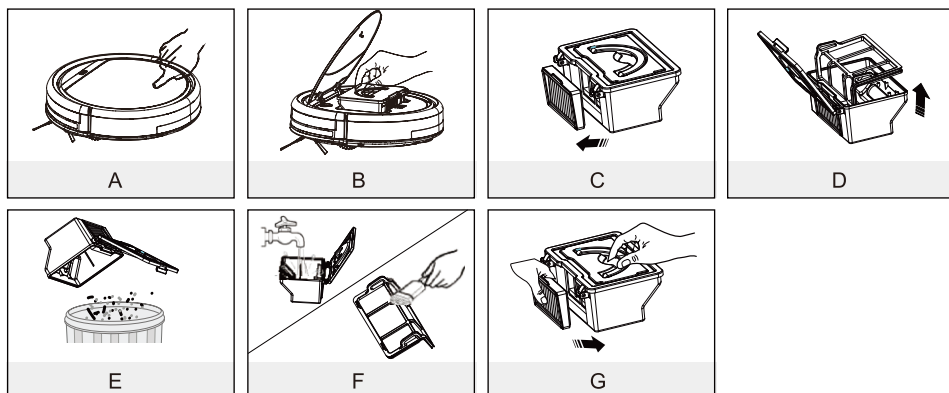
Nota:

Dopo aver estratto la vaschetta raccogli polvere, controlla se ci siano corpi estranei incastrati nel condotto di aspirazione e puliscilo. Pulito il filtro HEPA dopo 15-30 giornidi utilizzo.

Sostituiscilo dopo un massimo di 6 mesi di utilizzo.

Installa il filtro HEPA e quello primario quando sono asciutti.

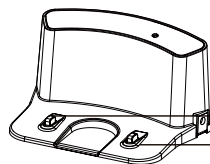
Il filtro HEPA e quello primario possono essere sostituiti quando necessario.



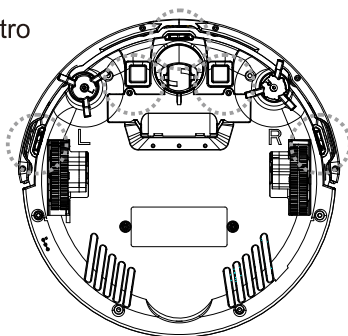
3. Pulizia dei sensori di dislivello e pin del connettore di auto caricamento.

Pulire delicatamente con un panno asciutto il vetro del sensore e i pin per l'auto caricamento.

Nota: i punti di connessione per il caricamento sulla base di alimentazione devono essere puliti nel caso si sporchino.



Punti di connessione per il
Punti di connessione per il
caricamento



Risoluzione dei problemi

1.Tabella con i codici di errore

Quando il robot affronta dei problemi durante una routine, lo segnalerà con un bip.

- Tono breve

N°	Tom	Causa	Soluzione
01	•	Le ruote o le spazzole laterali non funzionano	Controlla le ruote o le spazzole laterali
02	• •	Il sensore di dislivello o il paraurti non funziona	Pulire con cautela il sensore di dislivello e il paraurti, controllare che non ci siano corpi estranei.
03	• • •	Il corpo principale è bloccato	Muovere il corpo principale e avviarlo nuovamente

Nota: Se tutte le soluzioni sopra citate non funzionano, eseguire le azioni sottoelencate.

- 1.Reimpostare il robot, attivando nuovamente l'interruttore di alimentazione.
- 2.Se l'azione di reimpostazione non funziona, inviare il robot al rivenditore per la riparazione.

Risoluzione dei problemi

Segnalazione degli errori

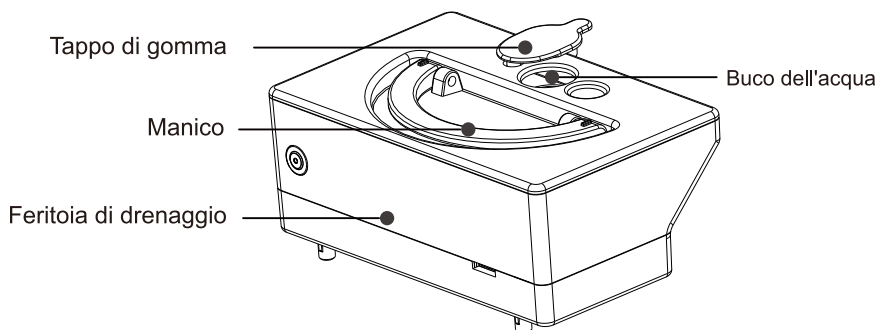
Errori Segnalazione	Causa probabile	Soluzione
Gira su se stesso in loco	La ruota laterale del robot V5s Pro è incastrata	Pulisci la ruota laterale del robot V5s Pro da peli o detriti. Spingile dentro e fuori per confermare che entrambe girino senza problemi. Avvia il robot V5s Pro in un luogo differente.
Continua muovi indietro	Un sensore di dislivello è sporco o rotto.	Ispeziona e pulisci i sensori del robot V5s Pro.
Si scontra con l'ostacolo continuamente	Il paraurti è compresso	Tocca rapidamente il paraurti del robot V5s Pro tra 10-20 volte per eliminare ogni detrito che possa essere intrappolato sotto il paraurti o controlla che non ci siano viti allentate.
Breve tempo lavorativo	La capacità di immagazzinamento della batteria è scarsa. Non si carica completamente.	Sostituisci la batteria. Ricarica il robot.
La luce "pulizia" è spenta quando in carica	Qualcosa simile a peli di animali domestici si è incastrato nella presa del caricatore. La batteria del robot non è connessa	Pulisci la presa, controlla la connessione tra il caricatore e la batteria.
Aspira la polvere e i detriti	Il filtro HEPA è sporco o bagnato.	Pulisci il filtro HEPA o sostituiscilo.
Espelle sporcizia	La vaschetta raccogli-polvere è piena.	Svuota la vaschetta raccogli-polvere.
Il robot non pulisce automaticamente all'orario programmato.	L'impostazione dell'orario di programmazione non è stata salvata. La funzione legata all'orario di programmazione è stata cancellata dal riavvio del robot. Il robot non è alimentato. La batteria del robot è scarica. I componenti del robot sono pieni di detriti	Resetta la funzione di programmazione dell'orario, ricordati la conferma finale. Accendi il robot. Tieni acceso il robot e sulla base di alimentazione assicurati che abbia la batteria completamente carica per funzionare in ogni momento. SPEGNI il robot, pulisci il contenitore raccogli polvere e inverti il robot. Pulisci le spazzole laterali e la spazzola principale.

Specifiche tecniche del prodotto

Classificazione	Oggetto	Dettaglio
Meccanico Specifiche tecniche	Diametro	306mm
	Altezza	76mm
	Peso	2.05kg
Elettrico Specifiche tecniche	Voltaggio/ alimentazione	14.8V/20W
	Specifiche tecniche della batteria	Ioni di litio 2600mAh
Pulizia Specifiche tecniche	Capacità del contenitore raccogli polvere	0.3 L
	Tipo di caricamento	Auto caricamento / caricamento manuale
	Modalità di pulizia	Auto, spot, edge, programmazione giornaliera
	Tempo di caricamento	Circa 280min
	Tempo di pulizia	Circa 120min
Tipo di pulsante del corpo principale		Bottone touch

Avvertenza: la temperatura di immagazzinamento di questo prodotto è da -10°C a 40°C.

Allegato-manuale di operazione



1. Il lavaggio a secco viene effettuato con un secchio dell'immondizia, e il lavaggio bagnato viene fatto con una tanica di acqua.
2. Il supporto del mocio con il mocio dovrebbe essere sul robot quando la tanica di acqua viene usata.
3. Versare l'acqua nella tanica di acqua.
4. Aprire il coperchio del robot e mettere la tanica di acqua nella struttura, la feritoia di drenaggio della tanica di acqua dovrebbe essere allineata con la feritoia di drenaggio sulla struttura del robot.
5. Chiudere la feritoia di drenaggio del robot, spingere il pulsante PULIRE per iniziare la pulizia. Non c'è nessuna funzione di suzione dell'aspirapolvere durante la pulizia.
6. Si suggerisce di fare la funzione suzione e (pulizia a secco) prima della pulizia con acqua per un migliore risultato di pulizia.
7. L'acqua nella tanica di acqua viene fatta uscire automaticamente, così è proibito lasciare che la tanica di acqua rimanga dentro o fuori il robot quando c'è ancora acqua nella tanica. Questo farà sì che l'acqua non vada sul pavimento.
8. Si prega di togliere la tanica di acqua quando si carica l'aspirapolvere robot.

